



Kyrgyz (Кыргызча)

Кириш сөз

Айкаш жыгачтын белгиси

Атанын, Уулдун жана ыйык
рухтун атынан.

Оомий

Салам

Мырзабыз Иса Машаяктын
ырайымы, Кудайды сүйүү, жана
Ыйык Рухтун комитети баарыңар
менен бол.

Рухуң менен.

Пенитенциалдык иш

Бир туугандар (бир туугандар),
биз күнөөлөрүбүздү таанып-
билели, Ошентип, ыйык сырларды
белгилөө үчүн өзүбүздү
даярдайбыз.

Мен Кудурети Күчтүү Кудайды
мойнума алам Сага, бир
туугандарым, Мен аябай күнөө
кылдым, Менин оюм жана менин
сөздөрүмдө, Мен кылган ишиме
жана мен кыла алган жокмун,
Менин күнөөм менен, Менин
күнөөм менен, менин эң оор
жараксыз адам аркылуу;
Ошондуктан мен Мариямдан
качып кетем, Бардык периштелер
жана ыйыктар, Сен, бир
туугандарым, Мен үчүн Кудай-
Теңирибиз үчүн тилен.

Кудурети Күчтүү Кудай бизге
ырайым кылсын, Биздин

Māori (te reo Māori)

Ritenga whakauru

Tuhinga o mua

I te ingoa o te Matua, i te Tama, i
te Wairua Tapu hoki.

Tamaiti

Mihi

Kia tau te aroha noa o to tatou
Ariki, o Ihu Karaiti, Te here a te
Atua, me te huihuinga o te
Wairua Tapu Kia noho koutou
katoa.

Ko tou wairua.

Ture Pentinatial

E oku teina, kia mohio tatou ki o
tatou hara, Na na reira i
faaineine ia tatou iho no te
haamana'oraa i te mau mea
teitei.

Te fa'i nei au i te Atua Kaha
Rawa Ki a koutou, e oku teina,
kua tino hara ahau, I aku
whakaaro me aku kupu, I roto i
aku mahi i mahia e au, i roto i
aku mahi, na roto i taku he, na
roto i taku he, na roto i taku he
tino kino; Na reira ahau i tono ai
kia manaakitia a Meri-wahine,
nga anahera katoa me te hunga
tapu, ko koutou, e oku teina, Hei
inoi mo ahau ki a Ihowa, ki to
matou Atua.

Ma te Atua Kaha Rawa te aroha
ki a matou, Murua o tatou hara,

Kyrgyz (Кыргызча)

күнөөлөрүбүздү кечир, бизди
түбөлүк өмүргө алып бар.

Оомий

Кыре

Теңир, ырайым кыл.

Теңир, ырайым кыл.

Машаяк, ырайым кыл.

Машаяк, ырайым кыл.

Теңир, ырайым кыл.

Теңир, ырайым кыл.

Глория

Эң бийик Кудайга даңк, жакшы
ниеттеги адамдарга жер жузундо
тынчтык. Биз сени мактайбыз, биз
сага батабыз, биз сени сүйөбүз,
биз сени даңктайбыз, Сенин
улуулугуң үчүн рахмат айтабыз,
Теңир Кудай, асмандагы Падыша,
Оо, Кудай, кудуреттүү Ата.
Мырзабыз Иса Машаяк, Жалгыз
Уулу, Теңир Кудай, Кудайдын
Козусу, Атанын Уулу, сен
дүйнөнүн күнөөлөрүн алып
кетесиң, бизге ырайым кыл; сен
дүйнөнүн күнөөлөрүн алып
кетесиң, биздин тиленүүбүздү
кабыл алуу; сен Атанын оң
жагында отурасың, бизге ырайым
кыл. Анткени Сен гана Ыйыксың,
Сен жалгыз Теңирсиң, Сен гана
Эң Жогоркусуң, Ыйса Машаяк,
Ыйык Рух менен, Кудай Атанын
даңкында. Оомийин.

Māori (te reo Māori)

ka kawē mai i a tatou ki te ora
tonu.

Tamaiti

Whairie

E te Ariki, tohungia.

E te Ariki, tohungia.

E te Karaiti, tohungia.

E te Karaiti, tohungia.

E te Ariki, tohungia.

E te Ariki, tohungia.

Whairui

Kororia ki te Atua i runga rawa, a
he rongo mau ki runga ki te
whenua ki te hunga e pai ana te
whakaaro. Ka mihi matou ki a
koe, ka manaaki matou ki a koe,
aroha matou ki a koe, ka
whakanui matou i a koe, ka
whakawhetai matou ki a koe mo
tou kororia nui, E te Ariki, te
Atua, te Kingi o te rangi, E te
Atua, e te Matua kaha rawa. E te
Fatu ra o Iesu Mesia, Tamaiti
Fanau Tahī, Te Ariki, te Atua, te
Reme a te Atua, te Tāma a te
Matua, e tangohia atu ana e koe
nga hara o te ao, tohungia
matou; e tangohia atu ana e koe
nga hara o te ao, a farii mai i ta
matou pure; kei te ringa matau o
te Matua koe e noho ana,
tohungia matou. Ko koe anake
hoki te Mea Tapu, ko koe anake a
Ihowa, ko koe anake te Runga
Rawa, Ihu Karaiti, me te Wairua
Tapu, i roto i te kororia o te Atua
Matua. Amine.

Kyrgyz (Кыргызча)

Чогултуу

Келгиле намаз окуйлу.

Оомийин.

Сөздүн литургиясы

Биринчи окуу

Теңирдин сөзү.

Кудайга шүгүр.

Resorrial Resh

Экинчи окуу

Теңирдин сөзү.

Кудайга шүгүр.

Инжил

Теңир сени менен болсун.

Жана сенин руху менен.

Ыйык Инжилден окуу Н.

Даңк сага, Теңир

Жахабанын Инжили.

Сага даңк, Мырзабыз Иса Машаяк.

Ишеним кесиби

Мен бир кудайга ишенем,
кудуреттүү Ата, асман менен
жерди жараткан, көрүнгөн жана
көрүнбөгөн бардык нерселерден.
Мен бир Теңир Ыйса Машайакка
ишенем, Кудайдын жалгыз Уулу,
бардык доорлордон мурда Атадан
төрөлгөн. Кудайдан Кудай,
Нурдан нур, чыныгы Кудай
чыныгы Кудайдан, төрөлгөн,
жаратылган эмес, Атага
кошулган; ал аркылуу бардык
нерсени жасады. Ал биз үчүн
жана биздин куткарылышыбыз

Māori (te reo Māori)

Kohi

Kia inoi tatou.

Amine.

Tuhinga o mua

Panui Tuatahi

Ko te kupu a te Ariki.

Me mihi ki te Atua.

Waiata Whakautu

Panui tuarua

Ko te kupu a te Ariki.

Me mihi ki te Atua.

Rongo pai

Kia noho te Ariki ki a koe.

Me to wairua.

He panuitanga mai i te Rongopai
tapu ta N.

Kororia ki a koe, e te Ariki

Ko te Rongopai a te Ariki.

Whakamoemititia koe, e te Ariki,
e Ihu Karaiti.

Nga mahi whakapono

E whakapono ana ahau ki te
Atua kotahi, te Matua Kaha
rawa, te kaihanganga o te rangi me
te whenua, o nga mea katoa e
kitea ana, e kore e kitea. E
whakapono ana ahau ki te Ariki
kotahi a Ihu Karaiti, te Tamaiti
Fanau Tahī a te Atua, i whanau i
te Matua i mua o nga tau katoa.
Atua mai i te Atua, Marama mai
te Marama, te Atua pono mai i te
Atua pono, whanau ake, kahore i
hanga, kia rite ki te Matua; nana
nga mea katoa i hanga. I heke

Kyrgyz (Кыргызча)

үчүн асмандан түштү, жана Ыйык Рух аркылуу Бүбү Мариямдан жаралган, жана адам болуп калды. Биз үчүн ал Понтий Пилаттын тушунда айкаш жыгачка кадалган, ал өлүмгө дуушар болуп, көмүлгөн, үчүнчү күнү кайра тирилди Ыйык Жазмага ылайык. Ал асманга көтөрүлдү Ал Атасынын оң жагында отурат. Ал кайрадан даңк менен келет тирүүлөрдү жана өлгөндөрдү соттош үчүн Анын падышачылыгынын аягы болбойт. Мен Ыйык Рухка, Теңирге, өмүр берүүчүгө ишенем, Ата менен Уулдан чыккан, Атасы жана Уулу менен бирге табынган жана даңкталган, пайгамбарлар аркылуу сүйлөгөн. Мен бир, ыйык, католик жана апостолдук чиркөөгө ишенем. Мен күнөөлөрүмдүн кечирилиши үчүн бир чөмүлдүрүүнү мойнума алам жана мен өлгөндөрдүн тирилүүсүн чыдамсыздык менен күтөм жана акыр замандын жашоосу. Оомийин.

Homily

Универсалдуу тиленүү

Биз Жахабага сыйынабыз.

Раббим, тилегибизди ук.

Uucharistin литургиясы

Сунуш

Māori (te reo Māori)

iho ia i te rangi mo tatou, mo tatou hoki hei whakaora, na te Wairua Tapu i whakakikokioa ki te wahine a Meri, a ka tangata. Mo tatou i ripekatia i raro i a Ponotio Pirato. i mate ia, a tanumia ana; a ka ara ano i te toru o nga ra i runga ano i nga Karaipiture. I kake ia ki te rangi a e noho ana i te ringa matau o te Matua. Ka hoki mai ano ia i runga i te kororia ki te whakawa i te hunga ora me te hunga mate e kore ano tona kingitanga e mutu. E whakapono ana ahau ki te Wairua Tapu, ki te Ariki, ki te kaiwhakaora, i puta mai i te Matua me te Tama, ko wai e koropiko tahitia ana, e whakakororiatia tahitia ana me te Matua me te Tama; nana nei i korero i roto i nga poropiti. E whakapono ana ahau ki te Hahi kotahi, tapu, katorika, apotoro. Ka whakina e ahau kotahi te Iriiri mo te murunga hara e te tia nei au i te tia-faahou-raa o tei pohe me te oranga o te ao meake nei puta. Amine.

Hārily

Te inoi ao

Ka inoi matou ki a Ihowa.

E te Ariki, whakarongo mai ki ta matou inoi.

Tuhinga o mua

Tukunga

Kyrgyz (Кыргызча)

Кудайга түбөлүккө мактоолор болсун.

Сыйынгыла, туугандар (бир туугандар), менин курмандыгым жана сеники Кудайга жаккан болушу мүмкүн, кудурети күчтүү Ата.

Колуңдагы курмандыкыңды Жараткан кабыл кылсын Анын ысмынын даңкы жана даңкы үчүн, биздин жыргалчылыгыбыз үчүн жана анын бардык ыйык Жыйынынын жакшылыгы.

Оомийин.

Эвхаристикалык тиленүү

Теңир сени менен болсун.

Жана сенин руху менен.

Жүрөгүңдү көтөр.

Биз аларды Теңирге көтөрөбүз.

Кудай-Теңирибизге ыраазычылык билдирели.

Бул туура жана адилеттүү.

Ыйык, ыйык, ыйык Теңир, асман аскерлеринин Кудайы. Асман менен жер сенин даңкыңа толгон.

Хосанна эң бийик. Теңирдин атынан келген адам бактылуу.

Хосанна эң бийик.

Ыйман сыры.

Сенин өлүмүңдү жарыялайбыз, Теңирим, жана өз тирилириңди жарыяла сен кайра келгенче. Же: Бул нанды жеп, бул чөйчөктү ичкенде, Сенин өлүмүңдү жарыялайбыз, Теңир, сен кайра

Māori (te reo Māori)

Kia whakapaingia te Atua ake ake.

A pure, e te mau taeae (te mau taeae e te mau tuahine), ko taku patunga me to koutou kia paingia e te Atua, te Matua kaha rawa.

Kia manako mai a Ihowa ki te patunga tapu a o koutou ringa hei whakamoemiti, hei whakakororia i tona ingoa; mo tatou me te pai o tana Hahi tapu katoa.

Amine.

Karakia Eucharistic

Kia noho te Ariki ki a koe.

Me to wairua.

Whakaarahia o koutou ngakau.

E faateitei tatou ia ratou i mua i te Fatu.

Kia whakawhetai tatou ki a Ihowa, ki to tatou Atua.

He tika me te tika.

Tapu, Tapu, Tapu a Ihowa, te Atua o nga mano. Ki tonu te rangi me te whenua i tou kororia. Ohana i runga rawa. Ka whakapaingia ia e haere mai ana i runga i te ingoa o te Ariki. Ohana i runga rawa.

Te mea ngaro o te whakapono.

Ka korerotia e matou tou mate, e Ihowa, me te whakapuaki i to aranga kia hoki mai ano koe.

Ranei: Ka kai tatou i tenei taro ka inu i tenei kapu, ka korerotia e matou tou mate, e Ihowa, kia

Kyrgyz (Кыргызча)

келгенче. Же: Бизди куткар,
дүйнөнүн Куткаруучусу, Анткени
сенин айкаш жыгачың жана
тирилүүсүң аркылуу сен бизди
боштондукка чыгардың.

Оомийин.

Коомчулук ырымы

Куткаруучунун буйругу боюнча
жана Кудайдын окутуусу менен
түзүлгөн, биз айтууга батынабыз:

Асмандагы Атабыз, Сенин
ысымың ыйыкталсын; Сенин
падышачылыгың келсин, сенин
эркиң аткарылат асманда кандай
болсо, жерде да. Бүгүн бизге
күнүмдүк наныбызды бер, жана
биздин күнөөлөрүбүздү кечир,
Бизге каршы күнөө кылгандарды
кечиргендей; жана бизди
азгырууга алып барба, бирок
бизди жамандыктан сакта.

Теңир, бизди ар кандай
жамандыктан сакта,
ырайымдуулук менен биздин
күндөрдө тынчтык бер, Сенин
ырайымың менен, биз ар дайым
күнөөдөн таза болушубуз мүмкүн
жана бардык кыйынчылыктардан
коопсуз, биз куттуу үмүттү күтүп
жатабыз жана биздин
Куткаруучубуз Ыйса Машайактын
келиши.

Падышалык үчүн, күч жана даңк
сеники Азыр жана түбөлүккө.

Мырзабыз Иса Машаяк, ким сенин
элчилериңе мындай деди:

Māori (te reo Māori)

hoki mai ano koe. Ranei:
Whakaorangia matou, e te
Kaiwhakaora o te ao, na to
Ripeka me to aranga nau matou
i wewete.

Amine.

Kainga Haahi

I te whakahau a te Kaiwhakaora
a i hangaia e te whakaakoranga
atua, ka maia matou ki te kii:

E to matou Matua i te rangi, kia
tapu tou ingoa; kia tae mai tou
rangatiratanga, kia meatia tau e
pai ai i runga i te whenua me to
te rangi. Homai ki a matou
aianei he taro ma matou mo
tenei ra, murua o matou he, me
matou hoki e muru nei i te
hunga e hara ana ki a matou;
aua hoki matou e kawea kia
whakawaia; engari
whakaorangia matou i te kino.

Whakaorangia matou, e te Ariki,
i nga kino katoa, homai te
rangimarie i o matou ra, na tou
atawhai, e tiamâ noa paha tatou
i te hara me te haumaru i nga
mate katoa, i a tatou e tatari
ana ki te tumanako manaaki me
te taenga mai o to tatou
Kaiwhakaora, o Ihu Karaiti.

Mo te rangatiratanga, nou te
kaha me te kororia aianei a ake
tonu atu.

E te Ariki, e Ihu Karaiti, i mea ki
o koutou apotoro: He rangimarie

Kyrgyz (Кыргызча)

Тынчтык мен сени таштап,
тынчтык берем сага, биздин
күнөөлөрүбүзгө караба, бирок
чиркөөңүздүн ишеними боюнча,
жана ырайымдуулук менен ага
тынчтык жана биримдик берсин
сенин эркиңе ылайык. Алар
түбөлүккө жашап, түбөлүккө
падышачылык кылышат.

Оомийин.

Теңирдин тынчтыгы ар дайым
силер менен болсун.

Жана сенин руху менен.

Келгиле, бири-бирибизге
тынчтыктын белгисин
сунуштайлы.

Кудайдын Козусу, сен дүйнөнүн
күнөөлөрүн алып кетесиң, бизге
ырайым кыл. Кудайдын Козусу,
сен дүйнөнүн күнөөлөрүн алып
кетесиң, бизге ырайым кыл.
Кудайдын Козусу, сен дүйнөнүн
күнөөлөрүн алып кетесиң, бизге
тынчтык бер.

Мына, Кудайдын Козусу, Мына, ал
дүйнөнүн күнөөлөрүн мойнуна
алды. Козунун кечки тамагына
чакырылгандар бактылуу.

Теңир, мен татыктуу эмесмин
менин чатырымдын астына
кирүүң үчүн, бирок бир гана сөздү
айтсам, жаным айыгат.

Машаяктын Денеси (Каны).

Оомийин.

Келгиле намаз окуйлу.

Оомийин.

КОРКУНУЧУ КАНДАЛАР

Māori (te reo Māori)

taku e waiho nei ki a koe, taku
rangimarie ka hoatu e ahau ki a
koe, kua e titiro ki o matou
hara, engari i runga i te
whakapono o to Hahi, a homai te
rangimarie me te kotahitanga ki
a ia i runga ano i to hiahia. E ora
nei, e kingi nei a ake ake.

Amine.

Kia tau te rangimarie o te Ariki ki
a koutou i nga wa katoa.

Me to wairua.

Kia tapaea e tatou tetahi ki
tetahi te tohu o te rangimarie.

E te Reme a te Atua, hei waha
atu e koe nga hara o te ao,
tohungia matou. E te Reme a te
Atua, hei waha atu e koe nga
hara o te ao, tohungia matou. E
te Reme a te Atua, hei waha atu
e koe nga hara o te ao, homai te
rangimarie ki a matou.

Titiro ki te Reme a te Atua, titiro
ki te kai waha atu i nga hara o te
ao. Ka hari te hunga i karangatia
ki te hapa a te Reme.

E te Ariki, kahore ahau e tau kia
tomo koe ki raro i toku tuanui,
engari kia puaki mai te kupu, a
ka ora toku wairua.

Te Tinana (Blood) o te Karaiti.

Amine.

Kia inoi tatou.

Amine.

Kyrgyz (Кыргызча)

Бата

Теңир сени менен болсун.
Жана сенин руху менен.
Жараткан Алла ыраазы болсун
Ата, Уул жана Ыйык Рух.

Оомийин.

Кызматтан бошотуу

Чыгыңыз, Масса аяктады. Же:
Барып, Теңирдин Жакшы Кабарын
жарыяла. Же: Өз өмүрүң менен
Теңирди даңктап, тынчтык менен
бар. Же: Тынчтык менен кет.

Кудайга шүгүр.

Māori (te reo Māori)

Whakamutu i nga
karakia

Te manaakitanga

Kia noho te Ariki ki a koe.
Me to wairua.
Ma te Atua kaha rawa koe e
manaaki, te Matua, te Tama, me
te Wairua Tapu.

Amine.

Te whakakore

Haere atu, kua mutu te Mihi.
Aore ra: Haere e faaite i te
Evanelia a te Fatu. Ranei: Haere
i runga i te rangimarie, me te
whakakororia i te Ariki i to
oranga. Ranei: Haere marie.
Me mihi ki te Atua.

massineverylanguage.com

© 2022 Copyright Calgorithms LLC